

550178-2026 - Procedura konkurencyjna

Norwegia – Druki i produkty podobne – Procurement - Books for the library (2) 2026

OJ S 151/2026 07/08/2026

Ogłoszenie o zamówieniu lub ogłoszenie o koncesji – tryb standardowy

Dostawy

1. Nabywca

1.1. Nabywca

Oficjalna nazwa: Ålesund kommune

E-mail: jenny.marie.rorvik@alesund.kommune.no

Status prawny nabywcy: Podmiot prawa publicznego kontrolowany przez instytucję lokalną

Sektor działalności instytucji zamawiającej: Ogólne usługi publiczne

2. Procedura

2.1. Procedura

Tytuł: Procurement - Books for the library (2) 2026

Opis: The objective of the procurement is to cover the customer's need for books and other media. The customers in this agreement are public libraries.

Identyfikator procedury: 77e0723d-baba-453b-9622-1034b40e63eb

Poprzednie ogłoszenie: 379748-2026

Wewnętrzny identyfikator: 26/9494

Rodzaj procedury: Otwarta

Procedura jest przyspieszona: nie

Główne aspekty procedury: Open tender contest

2.1.1. Przeznaczenie

Charakter zamówienia: Dostawy

Główna klasyfikacja (cpv): 22000000 Druki i produkty podobne

Dodatkowa klasyfikacja (cpv): 22100000 Drukowane książki, broszury i ulotki, 22110000

Drukowane książki, 22113000 Książki biblioteczne

2.1.2. Miejsce realizacji

Adres pocztowy: Keiser Wilhelms gate 15

Miejscowość: Ålesund

Kod pocztowy: 6003

Podpodział krajowy (NUTS): Møre og Romsdal (NO0A3)

Kraj: Norwegia

Informacje dodatkowe: The contracting authority fro competition is: Ålesund municipality.

Delivery shall also be delivered to the following Ålesund library: Moa Library Thon Centre Moa

The Norwegian National Rail Administration. 35 6010 Ålesund Skodje library Stadionvegen 25

6260 Skodje Sjøholt Library Øyravegen 11 The Town Hall 6240 Ørskog Harøy Library

Sandøyhagen Skolevegen 28 6296 Harøy Participants in this procurement are the following

and there will therefore be delivery to these municipalities: - Giske municipality. - Fjord

municipality Haram Municipality - Sykkylven municipality - Ulstein municipality.

2.1.3. Wartość

Szacunkowa wartość bez VAT: 7 000 000,00 NOK

2.1.4. Informacje ogólne

Podstawa prawna:

Dyrektywa 2014/24/UE

2.1.6. Podstawy wykluczenia

Powody wykluczenia źródła: Uwaga

Korupcja: Is the tenderer himself or a person, who is a member of the tenderer's administration, management or supervisory body or has the competence to represent or control or make decisions in such bodies, by enforceable judgement been convicted of corruption by a verdict handed down not more than five years ago, or a rejection period determined directly in the judgement that still applies? Corruption as defined in Article 3 of the Convention on Combating Corruption, involving European Communities or European Union member states (EUT C 195 of 25.6.1997, s. 1), and in Article 2, point 1, in the Council's framework decision 2003/568/RIA of 22 July 2003 on combating corruption in the private sector (EUT L 192 of 31.7.2003, p. 54). This rejection reason also includes corruption as defined in national law for the contracting authority or supplier.

Nadużycia: Is the tenderer himself or a person, who is a member of the tenderer's administration, management or supervisory body or has the competence to represent or control or make decisions in such bodies, at the time a legally convicted of fraud has been convicted of fraud by a verdict handed down not more than five years ago, or a rejection period determined directly in the judgement that still applies?

Pranie pieniędzy lub finansowanie terroryzmu: Is the tenderer himself or a person, who is a member of the tenderer's administration, management or supervisory body or has the competence to represent or control or make decisions in such bodies, in the event a legal verdict has been convicted of money laundering or financing terrorism by a verdict handed down no more than five years ago, or a rejection period set out directly in the judgement that still applies?

Udział w organizacji przestępczej: Is the tenderer himself or a person, who is a member of the tenderer's administration, management or supervisory body or has the competence to represent or control or make decisions in such bodies, at the time a legally convicted verdict of participation in a criminal organisation by a verdict handed down no more than five years ago, or a rejection period set out directly in the judgement that still applies? Participation in a criminal organisation as defined in Article 2 of the Council's framework decision 2008/841/RIA of 24 October 2008 on control of organised crime (EUT L 300 of 11.11.2008, p. 42)

Przestępstwa terrorystyczne lub przestępstwa związane z działalnością terrorystyczną: Is the tenderer himself or a person, who is a member of the tenderer's administration, management or supervisory body, or has the competence to represent or control or make decisions in such bodies, in the event a legal verdict has been convicted of acts of terrorism or criminal acts connected to terrorist activities by a verdict handed down no more than five years ago, or a rejection period set directly in the judgement that still applies? Acts of terrorism or criminal acts relating to terrorist activity as defined in Article 1 and 3 of the Council's framework decision 2002/475/RIA of 13 June 2002 on combating terrorism (EFT L 164, of 22.6.2002, p. 3). This rejection reason also includes incitement to, participation or attempts to commit such actions as included in Article 4 in the mentioned framework decision.

Praca dzieci i inne formy handlu ludźmi: Is the tenderer himself or a person, who is a member of the tenderer's administration, management or supervisory body or has the competence to represent or control or make decisions in such bodies, in the event a legal verdict has been convicted of child labour and other forms of human trafficking by a verdict handed down no

more than five years ago, or a rejection period determined directly in the judgement that still applies? Child labour and other forms of human trafficking as defined in Article 2 of the European Parliament and council directive 2011/36/EU of 5. 1 April 2011 on the prevention and control of human trafficking and the protection of its victims and for compensation of the Council's framework decision 2002/629/RIA (EUT L 101 of 15.4.2011, p. 1).

Naruszenie obowiązków w dziedzinie prawa ochrony środowiska: Is the tenderer aware of breaches of environmental provisions as stated in national law, the relevant notice or procurement documents or Article 18 (2) of Directive 2014/24/EU.

Naruszenie obowiązków w dziedzinie prawa pracy: Is the tenderer aware of breaches of provisions on working conditions as stated in national law, the relevant notice or procurement documents or Article 18 (2) of Directive 2014/24/EU.

Naruszenie obowiązków w dziedzinie prawa socjalnego: Is the tenderer aware of breaches of provisions on social conditions as stated in national law, the relevant notice or procurement documents or Article 18 (2) of Directive 2014/24/EU.

Porozumienia z innymi wykonawcami mające na celu zakłócenie konkurencji: Has the tenderer entered into agreement(s) with other tenderers with the intention of turning the competition?

Poważne wykroczenie zawodowe: Has the tenderer committed serious errors in professional practice? If relevant, see the definitions in national law, the relevant notice or procurement documents.

Wprowadzenie w błąd, zatajenie informacji, niemożność przedstawienia wymaganych dokumentów lub uzyskanie poufnych informacji na temat przedmiotowego postępowania: Has the tenderer: a) given grossly incorrect information with the notification of the information required to verify that there is no basis for rejection, or of the qualification requirements being fulfilled, b) failed to provide such information, c) made reservations immediately to present the supporting documents requested by the contracting authority, or d) improperly affected the contracting authority's decision process to acquire confidential information that could give this an unlawful advantage in connection with competition, or negligently has given misleading information that can have a significant influence on decisions on rejection, selection or award?

Konflikt interesów spowodowany udziałem w postępowaniu o udzielenie zamówienia: Is the tenderer aware of a conflict of interest as stated in national law, the relevant notice or procurement documents?

Bezpośrednie lub pośrednie zaangażowanie w przygotowanie przedmiotowego postępowania o udzielenie zamówienia: Has the tenderer or an entity associated with the supplier advised the contracting authority or in another way been involved in the planning of the competition?

Rozwiązanie umowy przed czasem, odszkodowania lub inne porównywalne sankcje: Has the tenderer committed significant breaches of contract in connection with the fulfilment of a previous public contract, a previous contract with a public contracting authority or a previous concession contract, where the breach has led to the cancellation of the contract, compensation or other similar sanctions?

Naruszenie obowiązku opłacenia składek na ubezpieczenie społeczne: Have tenderers failed to fulfil all their social security obligations in the country where they are established and in their member state, if this is a different country than what he is established in?

Naruszenie obowiązku płatności podatków: Has the tenderer not fulfilled all of his tax and duty obligations in both the country where he is established and in the contracting authority's member state, if this is a different country than what he is established in?

Działalność gospodarcza jest zawieszona: Has the tenderer's business conduct been stopped?

Upadłość: Is the tenderer in a bankruptcy situation? Specify why, under the mentioned circumstances, one is able to carry out the contract, considering the current national provisions and measures for continuing the business activities? It is not necessary to provide this

information if rejection of tenderers in such a situation is obligatory in accordance with the current national law with no exceptions, when the tenderer is still able to carry out the contract. Układ z wierzycielami: Is the supplier in a situation where he has been forced debt arrangement? Specify why, under the mentioned circumstances, one is able to carry out the contract, considering the current national provisions and measures for continuing the business activities? It is not necessary to provide this information if rejection of tenderers in such a situation is obligatory in accordance with the current national law with no exceptions, when the tenderer is still able to carry out the contract.

Niewypłacalność: Is the tenderer in an insolvency situation? Specify why, under the mentioned circumstances, one is able to carry out the contract, considering the current national provisions and measures for continuing the business activities? It is not necessary to provide this information if rejection of tenderers in such a situation is obligatory in accordance with the current national law with no exceptions, when the tenderer is still able to carry out the contract.

Aktywami zarządza likwidator: Specify why, under the mentioned circumstances, one is able to carry out the contract, considering the current national provisions and measures for continuing the business activities? It is not necessary to provide this information if rejection of tenderers in such a situation is obligatory in accordance with the current national law with no exceptions, when the tenderer is still able to carry out the contract.

Inna sytuacja podobna do upadłości wynikająca z prawa krajowego: Is the tenderer in a similar situation in accordance with an equivalent procedure set in the national law? See the national law, the relevant notice or procurement documents.

5. Część zamówienia

5.1. Część zamówienia: LOT-0000

Tytuł: Procurement - Books for the library (2) 2026

Opis: The objective of the procurement is to cover the customer's need for books and other media. The customers in this agreement are public libraries.

Wewnętrzny identyfikator: 26/9494

5.1.1. Przeznaczenie

Charakter zamówienia: Dostawy

Główna klasyfikacja (cpv): 22000000 Druki i produkty podobne

Dodatkowa klasyfikacja (cpv): 22100000 Drukowane książki, broszury i ulotki, 22110000

Drukowane książki, 22113000 Książki biblioteczne

5.1.2. Miejsce realizacji

Adres pocztowy: Keiser Wilhelms gate 15

Miejscowość: Ålesund

Kod pocztowy: 6003

Podpodział krajowy (NUTS): Møre og Romsdal (NO0A3)

Kraj: Norwegia

Informacje dodatkowe: The contracting authority fro competition is: Ålesund municipality.

Delivery shall also be delivered to the following Ålesund library: Moa Library Thon Centre Moa The Norwegian National Rail Administration. 35 6010 Ålesund Skodje library Stadionvegen 25 6260 Skodje Sjøholt Library Øyravegen 11 The Town Hall 6240 Ørskog Harøy Library Sandøyhagen Skolevegen 28 6296 Harøy Participants in this procurement are the following and there will therefore be delivery to these municipalities: - Giske municipality. - Fjord municipality Haram Municipality - Sykkylven municipality - Ulstein municipality.

5.1.3. Szacowany okres obowiązywania

Okres obowiązywania: 2 Lata

5.1.4. Wznowienie

Maksymalna liczba wznowień: 2

Inne informacje o wznowieniu: Renewal lenght is 12 months

5.1.5. Wartość

Szacunkowa wartość bez VAT: 7 000 000,00 NOK

Maksymalna wartość umowy ramowej: 10 000 000,00 NOK

5.1.6. Informacje ogólne

Zastrzeżony udział:

Udział nie jest zastrzeżony.

Projekt zamówienia niefinansowany z funduszy UE

Zamówienie jest objęte zakresem Porozumienia w sprawie zamówień rządowych (GPA): tak

Przedmiotowe zamówienie jest odpowiednie również dla małych i średnich przedsiębiorstw (MŚP): tak

5.1.9. Kryteria kwalifikacji

Źródła kryteriów wyboru: Uwaga

Kryterium: Wpis do odpowiedniego rejestru zawodowego

Opis kryterium selekcji: Tenderers are registered in a professional register in the member state in which the tenderer is established. As described in annex XI of directive 2014/24/EU; suppliers from certain member states may have to fulfil other requirements in the mentioned annex.

Kryterium: Wpis do rejestru handlowego

Opis kryterium selekcji: The tenderer is registered in a company register or a trade register in the member state in which the tenderer is established. As described in annex XI of directive 2014/24/EU; suppliers from certain member states may have to fulfil other requirements in the mentioned annex.

Kryterium: Wymagane jest zezwolenie lub członkostwo w konkretnej organizacji dla umów o świadczenie usług

Opis kryterium selekcji: Is it necessary to have specific authorisation from a particular organisation in order to provide the service in the tenderer's home country?

Kryterium: Wymagane jest zezwolenie lub członkostwo w konkretnej organizacji dla umów o świadczenie usług

Opis kryterium selekcji: Is it necessary to have a particular membership in a particular organisation in order to provide the service in the tenderer's home country?

Kryterium: Środki zapewniające jakość

Opis kryterium selekcji: For goods or services that are complicated or that in exceptional cases shall be used for a particular purpose: Will the tenderer allow checks of the tenderer's production capacity or technical capacity and, where necessary, of the survey and research facilities that the tenderer has at its disposal and of quality control measures? The inspections shall be undertaken by the contracting authority or the contracting authority can leave it to a competent public body in the country where the tenderer is established.

Kryterium: Próbkki, opisy lub zdjęcia bez certyfikatu autentyczności

Opis kryterium selekcji: Procurement of goods: The tenderer presents supplies that shall be delivered, requested samples, descriptions or photographs, which do not need to be accompanied by certificates that they are genuine.

Kryterium: Próbkki, opisy lub zdjęcia z certyfikatem autentyczności dla umów dostaw

Opis kryterium selekcji: When procurement of goods: If requested, the tenderer further declares that they will deliver the requested certificates that they are genuine.

Kryterium: Certyfikaty wydane przez instytuty kontroli jakości

Opis kryterium selekcji: Can tenderers submit the requested certificates issued by official bodies for quality control, and who can confirm that the goods, which are clearly identified by reference to technical specifications or standards, as determined in the notice or in the procurement documents, are in accordance with these?

Kryterium: Certyfikaty od niezależnych organizacji dotyczące standardów zapewnienia jakości

Opis kryterium selekcji: Can tenderers submit certificates issued by independent bodies that document that the tenderer fulfils the stated quality assurance standards, including universal design requirements?

Kryterium: Certyfikaty od niezależnych organizacji dotyczące systemów lub standardów zarządzania środowiskiem

Opis kryterium selekcji: Is the tenderer able to submit certificates issued by independent bodies as documentation that the tenderer fulfils the stated environmental management systems or standards?

Kryterium: Inne wymagania ekonomiczne lub finansowe

Opis kryterium selekcji: This requirement only applies to Norwegian tenderers. Requirement: Tenderers must have their tax, payroll tax and VAT payments in order in accordance with the legal provisions and the tenderer must not have significant arrears. Any arrears or other irregularities must be justified. Documentation requirement: Tenderers shall document the requirement through the certificate "Information on tax and duties". The certificate shall be of the type "RF-1507" and not "RF-1316". Tenderers can order such a certificate from the Norwegian Tax Administration on behalf of their activities. Tenderers are asked to enclose the certificate in the tender or submit it on request. The tax certificate must not be older than six months calculated from the deadline for receipt of tenders. Read about the certificate here: <https://www.skatteetaten.no/skjema/opplysninger-om-skatt-og-avgift/>

Kryterium: Odpowiednie kwalifikacje edukacyjne i zawodowe

Opis kryterium selekcji: Requirement: The tenderer, or employees at the tenderer are required to have experience from at least 1 similar assignment in the last three years. Similar assignments mean an agreement for the delivery of books to a library with a value of minimum NOK 1,000,000 excluding VAT. Documentation requirement: Complete the annex "The Tenderer's experience" or other document with equivalent information. If another document is used, the response shall be maximum 1 A4 page. The response shall not include a cover page or table of contents. Any pages after page 2 will not be considered. Any links etc. in the reply will not be considered.

Kryterium: Wskaźnik finansowy

Opis kryterium selekcji: Requirement: Tenderers must have the financial capacity to execute the contract. The tenderer is required to be credit worthy, minimum A, in accordance with Dun

& Bradstreet's service riskguardian suite (<https://riskguardian.bisnode.no>), or have the financial capacity to execute the contract based on the contracting authority's discretion. Documentation requirement: The Contracting Authority will carry out their own assessment of the supplier's finances through RiskGuardian Suite. Tenderers can enclose other necessary information if they believe that RiskGuardian Suite does not provide a correct picture of the financial situation. The RiskGuardian Suite service includes all Nordic countries. As a general rule, the Contracting Authority will not accept credit ratings from other company and accounting information systems than RiskGuardian Suite due to equal treatment of the tenderers. Foreign tenderers outside the Nordic countries will, however, use and accept credit appraisal through Dun & Bradstreet's service Credit (<https://credit.dnb.com/>). Tenderers that the contracting authority cannot find a RiskGuardian Suite (or Credit for suppliers outside the Nordic countries), e.g. newly established tenderers who have not built up a basis for a credit rating, must enclose a declaration/guarantee from a parent company/owner/bank or similar financing institutions, regarding the company's financial and economic position.

5.1.10. Kryteria udzielenia zamówienia

Kryterium:

Rodzaj: Cena

Nazwa: Price

Opis: Tenderers shall fill in the attached price form in their cost calculations and submit it as an annex to the tender in Excel format. All fields in the attached price form marked with yellow shall be completed. Missing the price fields can cause difficulties in assessing the tender and the tender can then be rejected. All prices are in NOK, excluding VAT, including all direct or indirect expenses and duties that could be incurred in connection with the delivery. Order fees and invoice fees are to be seen as expenses. The prices shall include all costs for the customer who is included in this competition, including the procurement commission. Costs that the tenderer knows will be incurred, but that are not specifically stated in the tender, will be seen as included in the stated costs. State whether a tenderer is open for a higher discount when ordering a higher number of copies per title. The volumes that give the discount, as well as the product groups for which this can be granted, must be stated. The price indication is the discount % on indicative prices. Deliveries of Arts Fund books are seen as a distribution assignment that is carried out on behalf of the Cultural Council of Norway. Tenderers shall be able to offer shelf ready marking ("Fix done") as well as ready plastering for such deliveries. This delivery shall follow the current regular rates. The tenderer's product and price list shall be presented upon request from the customer. Plastering and RFID marking shall be included in the price. Freight to the customer shall be included in the offered prices. Additional service: Customers receive books from the Cultural Fund. These shall be RFID marked and plastered. Tenderers shall state the price in the price form for this, including freight out to the customer. Evaluation: The total sum stated in the price form will form the basis for the evaluation. When assessing the price, a hybrid model with break point 1 is used.

Kategoria kryterium udzielenia zamówienia waga: Waga (wartość procentowa, dokładna)

Kryterium udzielenia - Liczba: 75

Kryterium:

Rodzaj: Jakość

Nazwa: Service and delivery

Opis: Service: suppliers are asked to describe whether publishing meetings and author visits are offered. Any terms for this, the number per annum and where this will be held. tenderers are asked to describe whether bibliographical data is offered and any terms thereof. Delivery: Tenderers are asked to give a brief description of the process from when the order is received, until the ordering is initiated by the Customer, including: handling orders that are difficult to

procure (sold out from the publisher etc.) routines for handling and feedback to the Customer in cases where they are unable to obtain the ordered goods, delays, wrong orders and returns. The response shall be maximum 3A4 pages. The response shall not include a cover page or table of contents. Any pages after page 3 will not be evaluated. Any links etc. in the reply will not be evaluated. The response shall be enclosed in a separate pdf form. Evaluation: This award criteria will be assessed based on the tenderer's description of the award criteria. A total procurement assessment of the described system will be carried out during the evaluation. Best solution will be awarded the highest score (10). Other solutions will be awarded a point score relative to the best solution. The tenderer's total points for this award criteria is weighted with the award criteria's weighting percentage.

Kategoria kryterium udzielenia zamówienia waga: Waga (wartość procentowa, dokładna)
Kryterium udzielenia - Liczba: 25

5.1.11. Dokumenty zamówienia

Termin występowania z wnioskiem o dodatkowe informacje: 30/08/2026 22:00:00 (UTC+00:00) czas zachodnioeuropejski, GMT

Adres dokumentów zamówienia: <https://tendsign.com/doc.aspx?MeFormsNoticeId=97204>

5.1.12. Warunki udzielenia zamówienia

Warunki zgłoszenia:

Zgłoszenie elektroniczne: Wymagane

Adres na potrzeby zgłoszenia: <https://tendsign.com/doc.aspx?MeFormsNoticeId=97204&GoTo=Tender>

Języki, w których można składać oferty lub wnioski o dopuszczenie do udziału: norweski

Katalog elektroniczny: Dozwolone

Oferty wariantowe: Niedozwolone

Oferenci mogą złożyć więcej niż jedną ofertę: Dozwolone

Termin składania ofert: 07/09/2026 10:00:58 (UTC+00:00) czas zachodnioeuropejski, GMT

Okres, przez który oferta musi pozostać ważna: 89 Dni

Informacje na temat publicznego otwarcia:

Data otwarcia: 07/09/2026 10:01:00 (UTC+00:00) czas zachodnioeuropejski, GMT

Warunki zamówienia:

Wykonanie zamówienia musi odbywać się w ramach programów zatrudnienia chronionego: Nie

Fakturowanie elektroniczne: Wymagane

Stosowane będą zlecenia elektroniczne: tak

Stosowane będą płatności elektroniczne: tak

5.1.15. Techniki

Umowa ramowa:

Umowa ramowa, bez ponownego poddania zamówienia procedurze konkurencyjnej

Maksymalna liczba uczestników: 999

Informacje o dynamicznym systemie zakupów:

Brak dynamicznego systemu zakupów

5.1.16. Dalsze informacje, mediacja i odwołanie

Organ odwoławczy: Sunnmøre tingrett

Informacje o terminach odwołania: In accordance with the regulations.

Organizacja udzielająca dodatkowych informacji na temat procedur odwoławczych: Ålesund kommune

8. Organizacje

8.1. ORG-0001

Oficjalna nazwa: Ålesund kommune

Numer rejestracyjny: 929911709

Departament: Innkjøp

Adres pocztowy: Keiser Wilhelms gate 11

Miejscowość: Ålesund

Kod pocztowy: 6003

Podpodział krajowy (NUTS): Møre og Romsdal (NO0A3)

Kraj: Norwegia

Punkt kontaktowy: Jenny Marie Rørvik

E-mail: jenny.marie.rorvik@alesund.kommune.no

Telefon: +4770162000

Role tej organizacji:

Nabywca

Organizacja udzielająca dodatkowych informacji na temat procedur odwoławczych

8.1. ORG-0002

Oficjalna nazwa: Sunnmøre tingrett

Numer rejestracyjny: 935365201

Adres pocztowy: Postboks 1354 Sentrum

Miejscowość: Ålesund

Kod pocztowy: 6001

Podpodział krajowy (NUTS): Møre og Romsdal (NO0A3)

Kraj: Norwegia

E-mail: sunnmore.tingrett@domstol.no

Telefon: 70 33 47 00

Adres strony internetowej: <https://www.domstol.no/no/domstoler/tingrett/sunnmore-tingrett/>

Role tej organizacji:

Organ odwoławczy

Informacje o ogłoszeniu

Identyfikator/wersja ogłoszenia: 3c5342fc-687d-42ce-b089-b85ccb39ef5a - 01

Typ formularza: Procedura konkurencyjna

Rodzaj ogłoszenia: Ogłoszenie o zamówieniu lub ogłoszenie o koncesji – tryb standardowy

Podrodzaj ogłoszenia: 16

Ogłoszenie – data wysłania: 06/08/2026 11:10:27 (UTC+00:00) czas zachodnioeuropejski, GMT

Ogłoszenie - Data wysłania (eSender): 06/08/2026 11:20:22 (UTC+00:00) czas zachodnioeuropejski, GMT

Języki, w których przedmiotowe ogłoszenie jest oficjalnie dostępne: angielski

Numer publikacji ogłoszenia: 550178-2026

Numer wydania Dz.U. S: 151/2026

Data publikacji: 07/08/2026